



Largo Zecca, 4 - 16124 GENOVA  
Tel. 010/247.07.78 - Fax 010/251.29.60-  
E-mail: [geis00600r@istruzione.it](mailto:geis00600r@istruzione.it) Sito web: [www.ver.edu.it](http://www.ver.edu.it)  
C.F. 95062410105 IPA: istsc\_geis00600r

**PROGETTO PON 2014-2020-FSEPON-LI-2019-2-FONDI STRUTTURALI EUROPEI**

**PROGRAMMA OPERATIVO NAZIONALE "PROGETTI DI POTENZIAMENTO DEI  
PERCORSI DI ALTERNANZA SCUOLA-LAVORO" ASSE I - ISTRUZIONE-OBIETTIVO  
SPECIFICO 10.2 - MIGLIORAMENTO DELLE COMPETENZE CHIAVE DEGLI ALLIEVI-  
AZIONE 10.2.5. - OBIETTIVO SPECIFICO 10.6 "QUALIFICAZIONE DELL'OFFERTA DI  
ISTRUZIONE E FORMAZIONE TECNICA E PROFESSIONALE**

**AZIONE 10.6.6B-PROGETTO GOGLOBAL**

**CUP J38H18000600007 CIG ZF12933782-**

**CONTRATTO TRA COMMITTENTE E IMPRESA PER SERVIZI RELATIVI A FORMAZIONE  
E ACCOMMODATION**

Con la presente scrittura privata, redatta in duplice copia originale, intercorrente tra

**l'Istituto Vittorio Emanuele II - Ruffini (Committente)**, sito in Largo della Zecca 4 - 16124  
Genova, con codice fiscale n.95062410105, rappresentato dal Dirigente Scolastico Giovanni  
Pietro Poggio (nato a Genova il 10/10/1957 e residente per quanto riguarda la sua carica presso  
la sede della scuola),

e

1 l'ente **INTERNATIONAL HOUSE** sito in 27 Oakfield Road, Clifton, Bristol (UK), BS8 2AT, nella  
2 persona del suo legale rappresentante Signora Valeria Hennessy, nata a DUBLINO  
3 il 21.12.61.

4 **Visti** i risultati della gara indetta con prot. 2956 del 3/7/2019 CUP J38H18000600007 CIG  
5 ZF12933782 che è terminata con l'aggiudicazione definitiva (prot. 3338 del 01/08/2019) al  
6 suddetto ente formatore riguardo ai servizi oggetto del contratto;

7 **Considerato** il periodo di sviluppo del progetto (mese di settembre 2019) che non consente il  
8 rispetto del termine dei 35 giorni (cd. Stand still) previsti dall'art. 79, c.5, del dlgs 163/2006 per  
9 procedere alla stipula del contratto

10 **Considerata** la documentazione presentata dall'ente attestante l'adempimento degli obblighi  
11 relativi al pagamento di contributi previdenziali e assistenziali, l'assenza di condanne passate  
12 in giudicato o decreti penali di condanna, la regolarità fiscale

13 **Considerati** i requisiti di idoneità professionale, assenza di stati di fallimento e procedure  
14 concorsuali

15

16 Tutto ciò premesso,

17 tra le parti in epigrafe si conviene e si stipula quanto segue:

#### 18 **ART. 1): OGGETTO DEL CONTRATTO**

19 il Committente affida all'impresa INTERNATIONAL HOUSE BRISTOL, che accetta, la fornitura  
20 dei seguenti servizi relativi al progetto "GOGLOBAL". In particolare:

21 - soggiorno a BRISTOL dal 31/8/2019 al 28/9/2019 (giorni di viaggio inclusi) per n. 15 studenti,  
22 un docente tutor (prof.ssa MARIA ROSARIA TROIANI) e un docente accompagnatore (prof.ssa  
23 ANNA MARIA CAMPI)

24 - accommodation in famiglia (pensione completa e sistemazione in camere doppie o triple per  
25 allievi dello stesso sesso e connessione Wi Fi}

26 - visite guidate presso aziende, enti locali, poli museali

27 - organizzazione di attività culturali, ludico, sportive

28 - organizzazione di full-day trip nei weekend

29 - svolgimento di attività relative al settore grafico, informatico e economico

30 - svolgimento di lezioni di lingua inglese

31 - abbonamento per tutto il periodo di permanenza al trasporto locale

32 - test di livello linguistico all'arrivo e alla partenza

33 - copertura assicurativa

34 Per il dettaglio dei servizi da fornire si riporta il programma dettagliato (**Allegato 1**) e lo schedule  
35 presentato in occasione della candidatura (**Allegato 3**).



1 Fermo restando l'obbligatorietà di fornitura di tutte le attività indicate nel programma, per  
2 esigenze di servizio le parti possono tuttavia variare il calendario e l'orario.

### 3 **ART. 2) DOCUMENTI DEL CONTRATTO**

4 La seguente documentazione, che si allega, costituisce parte integrante del presente Contratto:

5 **(Allegato 2)** Copia offerta economica

### 6 **ART. 3) DURATA DEL CONTRATTO**

7 I servizi oggetto del presente contratto dovranno essere espletati e completati in ogni loro parte  
8 dal 31/8/2019 al 28/9/2019 (giorni di viaggio inclusi)

### 9 **ART. 4) SISTEMA DEL CONTRATTO - PREZZI.**

10 I servizi oggetto del presente contratto sono così articolati:

11 Attività di alternanza scuola — lavoro (con tutoraggio della Signora Valeria Hennessy, nata a  
12 ~~DUBLINO~~ il 2/12/61), come indicato nell'offerta.

13 In particolare, il tutor si impegna a collaborare con i tutor scolastici nello svolgimento delle  
14 attività e nella produzione della documentazione prevista dal progetto

15 L'importo massimo per l'attività di formazione, accommodation e altri servizi inclusi nel  
16 programma per la durata di 28 giorni ammonta a euro € 2.325,00 a persona (per 15 allievi  
17 34,785,00).

18 Tale importo include l'IVA e altre imposte previste dalla normativa vigente.

19 Considerato che l'importo di euro 34.785,00 è inferiore a quanto previsto dal progetto per 15  
20 alunni per 28 giorni, le relative economie di spesa saranno utilizzate per attività di formazione  
21 integrative in loco e per acquisto di materiale didattico, con opportuna rendicontazione.

22 L'importo potrà essere inoltre parzialmente modificato qualora fattori non imputabili alla  
23 responsabilità dell'Istituto ne consentissero solo una parziale realizzazione con conseguente  
24 riduzione del finanziamento atteso.

### 25 **ART. 5) MODALITA' DI PAGAMENTO**

26 L'importo verrà liquidato in seguito a presentazione di corrispondente fattura elettronica (o altro  
27 documento previsto dalla normativa del paese ospitante) e dopo l'erogazione da parte del MIUR  
28 del relativo finanziamento. Nella fattura dovrà essere dettagliatamente esplicitata la distinzione  
29 tra costi riconducibili ad attività di formazione e costi relativi ad accommodation e attività sociali

### 30 **ART. 6) RESPONSABILITA'**

31 L'ente assume a proprio carico i rischi e le responsabilità riguardanti eventuali danni causati a  
32 terzi, cose e animali e a tale titolo dichiara di disporre di una polizza assicurativa di adeguato  
33 importo.

### 34 **Art 7) CONTROLLO SULLA FORNITURA DEI SERVIZI**

35 Il controllo sulla fornitura dei servizi è esercitato dalle docenti tutor.

1 Qualora nel corso del soggiorno si accerti che la fornitura dei servizi non è conforme alle  
2 condizioni stabilite dal contratto, l'Istituto può fissare un congruo termine entro il quale l'Ente si  
3 deve conformare a tali condizioni; trascorso inutilmente il termine l'Istituto avrà facoltà di  
4 dichiarare espressamente per iscritto che il contratto è risolto, salvo il diritto al risarcimento del  
5 danno.

6 **ART. 8) RINVIO ALLA LEGISLAZIONE**

7 Per quanto non espressamente previsto dal presente Contratto, si applicano le disposizioni  
8 normative vigenti.

9 **ART. 9) VARIE**

10 La presente scrittura privata non viene esposta a registrazione per espressa volontà delle parti,  
11 restando stabilito che, ove ciò si rendesse necessario, tutte le spese saranno a carico della  
12 parte inadempiente che con il proprio comportamento ne avrà reso necessaria la produzione  
13 in giudizio. Il presente Contratto contiene la manifestazione integrale delle volontà delle parti e  
14 potrà essere modificato unicamente per atto scritto.

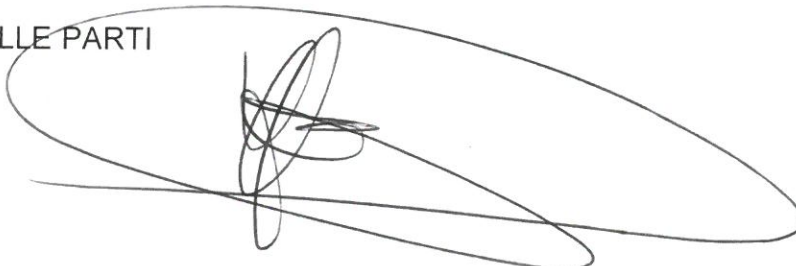
15

16 Letto, confermato e sottoscritto

17 DATA 7<sup>th</sup> August 2019

18

19 FIRMA DELLE PARTI

A large, stylized handwritten signature in black ink, consisting of several overlapping loops and a long horizontal stroke extending to the right.